
Présidence : Irlande**928^e SÉANCE PLÉNIÈRE DU CONSEIL**

1. Date : Jeudi 1^{er} novembre 2012

Ouverture : 10 h 15
Suspension : 13 heures
Reprise : 15 h 05
Clôture : 15 h 50

2. Président : Ambassadeur E. O'Leary
M^{me} M. Feeney

3. Sujets examinés – Déclarations – Décisions/documents adoptés :

Point 1 de l'ordre du jour : ALLOCUTION DE S. E. M. A. HOVAKIMIAN,
VICE-MINISTRE ARMÉNIEN DES AFFAIRES
ÉTRANGÈRES

Président, Vice-Ministre arménien des affaires étrangères, Fédération de Russie (PC.DEL/989/12), Chypre-Union européenne (la Croatie, pays en voie d'adhésion ; l'ex-République yougoslave de Macédoine, l'Islande, le Monténégro et la Serbie, pays candidats ; l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; ainsi que la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membre de l'Espace économique européen, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/968/12), États-Unis d'Amérique (PC.DEL/969/12), Ukraine, Suisse, Azerbaïdjan

Point 2 de l'ordre du jour : ALLOCUTION DES COPRÉSIDENTS DES
DISCUSSIONS DE GENÈVE

Président, Coprésident des discussions de Genève sur la sécurité et la stabilité dans le Caucase du Sud (OSCE), Coprésident des discussions de Genève sur la sécurité et la stabilité dans le Caucase du Sud (Nations Unies), Coprésident des discussions de Genève sur la sécurité et la stabilité dans le Caucase du Sud (Union européenne), Chypre-Union européenne (la Croatie, pays en voie

d'adhésion ; l'ex-République yougoslave de Macédoine, l'Islande, le Monténégro et la Serbie, pays candidats ; l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; le Liechtenstein et la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membres de l'Espace économique européen ; ainsi que la Moldavie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/975/12), Fédération de Russie, États-Unis d'Amérique (PC.DEL/976/12), Turquie (PC.DEL/979/12 OSCE+), Géorgie

Point 3 de l'ordre du jour : MISSION DE L'OSCE À SKOPJE

Président, Chef de la Mission de l'OSCE à Skopje, Chypre-Union européenne (la Croatie, pays en voie d'adhésion ; l'Islande, le Monténégro et la Serbie, pays candidats ; l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membre de l'Espace économique européen ; ainsi que la Géorgie, la Moldavie et l'Ukraine, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/971/12), États-Unis d'Amérique (PC.DEL/970/12), Fédération de Russie (PC.DEL/984/12 OSCE+), Turquie (PC.DEL/980/12 OSCE+), ex-République yougoslave de Macédoine, Grèce (annexe), Directeur du Centre de prévention des conflits

Point 4 de l'ordre du jour : AFFAIRES COURANTES

- a) *Élections législatives tenues en Ukraine le 28 octobre 2012* : Chypre-Union européenne (la Croatie, pays en voie d'adhésion ; l'ex-République yougoslave de Macédoine, l'Islande, le Monténégro et la Serbie, pays candidats ; ainsi que l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/974/12), États-Unis d'Amérique (PC.DEL/981/12), Norvège (également au nom de la Suisse), Canada, Fédération de Russie (PC.DEL/988/12), Ukraine (PC.DEL/982/12)
- b) *Peine de mort aux États-Unis d'Amérique* : Chypre-Union européenne (la Croatie, pays en voie d'adhésion ; l'ex-République yougoslave de Macédoine, l'Islande, le Monténégro et la Serbie, pays candidats ; l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; le Liechtenstein et la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membres de l'Espace économique européen ; ainsi qu'Andorre, la Géorgie, Saint-Marin et l'Ukraine, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/973/12), États-Unis d'Amérique (PC.DEL/977/12)
- c) *Développements récents en Fédération de Russie* : Chypre-Union européenne (la Croatie, pays en voie d'adhésion ; l'ex-République yougoslave de Macédoine, l'Islande et le Monténégro, pays candidats ; l'Albanie et la Bosnie-Herzégovine, pays du processus de stabilisation et d'association et pays candidats potentiels ; la Norvège, pays de l'Association européenne de libre-échange, membre de l'Espace économique européen ; ainsi que la Géorgie, souscrivent à cette déclaration) (PC.DEL/972/12), États-Unis

d'Amérique (PC.DEL/978/12), Fédération de Russie (PC.DEL/986/12 OSCE+)

Point 5 de l'ordre du jour : RAPPORT SUR LES ACTIVITÉS DU PRÉSIDENT EN EXERCICE

- a) Activité thématique sur l'intolérance et la discrimination à l'égard des migrants, devant être organisée à Vienne le 5 novembre 2012 : Président (CIO.GAL/156/12)
- b) Conférence méditerranéenne de l'OSCE de 2012, tenue à Rome les 30 et 31 octobre 2012 : Président (CIO.GAL/156/12)

Point 6 de l'ordre du jour : RAPPORT DU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL

- a) Participation du Secrétaire général à la Conférence méditerranéenne de l'OSCE de 2012, tenue à Rome les 30 et 31 octobre 2012 : Directeur du Centre de prévention des conflits
- b) Signature d'un mémorandum d'accord entre l'OSCE et le Bureau des affaires de désarmement de l'ONU, le 21 octobre 2012 : Directeur du Centre de prévention des conflits
- c) Allocution prononcée par le Directeur du Centre de prévention des conflits à une conférence organisée conjointement par le Ministère kazakh des affaires étrangères, l'Institut kazakh des études stratégiques et le Centre de l'OSCE à Astana, tenue à Almaty (Kazakhstan) le 23 octobre 2012 : Directeur du Centre de prévention des conflits
- d) Visite du Directeur du Centre de prévention des conflits à Bichkek, le 24 octobre 2012 : Directeur du Centre de prévention des conflits
- e) Atelier de formation portant sur les typologies régionales du blanchiment d'argent et du financement du terrorisme, tenu à Belgrade le 25 octobre 2012 : Directeur du Centre de prévention des conflits

Point 7 de l'ordre du jour : QUESTIONS DIVERSES

- a) Proposition visant à modifier les procédures en vigueur relatives à l'établissement de l'ordre des déclarations pour les réunions du Conseil ministériel : Fédération de Russie (PC.DEL/987/12), Président
- b) *Inauguration à Berlin, le 23 octobre 2012, du mémorial dédié aux Roms et aux Sintis d'Europe assassinés sous le national-socialisme* : Allemagne

- c) *Lancement des lignes directrices intitulées « Guidelines on Integration of Diverse Societies » à Ljubljana, le 7 novembre 2012 : Président*

4. Prochaine séance :

Jeudi 8 novembre 2012 à 10 heures, Neuer Saal



**Organization for Security and Co-operation in Europe
Permanent Council**

PC.JOUR/928
1 November 2012
Annex

FRENCH
Original: ENGLISH

928^e séance plénière

PC Journal n° 928, point 3 de l'ordre du jour

DÉCLARATION DE LA DÉLÉGATION DE LA GRÈCE

Merci, Monsieur le Président.

Veillez m'excuser de prendre la parole à ce stade tardif de notre discussion, mais, tout en souscrivant pleinement à la déclaration de l'UE telle qu'elle a été lue par le représentant de Chypre, je souhaiterais intervenir au nom de mon pays.

S'agissant des interventions qui ont suivi la présentation du rapport du Chef de la Mission de l'OSCE à Skopje, je rappellerais que le pays hôte de la Mission de l'Organisation a été accueilli au nombre des États participants de l'OSCE par la Décision n° 81 du Conseil permanent en date du 12 octobre 1995, en vertu de laquelle :

« ...Cet État sera dénommé provisoirement, à toutes fins utiles, « l'ex-République yougoslave de Macédoine » à l'OSCE, jusqu'à ce que le différend relatif au nom dudit État soit réglé. »

Je vous demanderais de bien vouloir joindre la présente déclaration au journal du Conseil permanent de ce jour.

Merci, Monsieur le Président.